



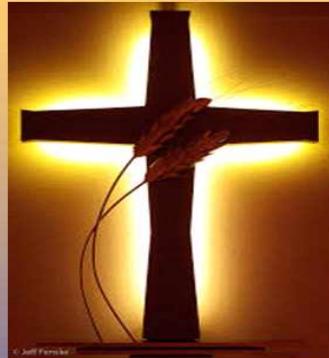
주보 제963호(다해)

2022년 4월 03일

주임신부: 김지완 (아우구스티노)	주소: 7245 Valmont Street Tujunga, CA 91042	미사 시간 토요일 오후 5시 저녁 미사 주일 7시 45분(한국어) 9시 30분(영어) 10시 45분(한국어) 교종미사 수,금 - 7시30분 목요일 - 아침 9시30분 고해성사 매달 첫 토요일:아침 9시~9시 30분 수,금-오후 7시~7시 30분 토요일-오후 4시 30분~5시
평협 회장: 유성혁 (프란치스코)		
이메일 : stmatthewkcc@hanmail.net	사무실 전화: (818) 951-0879 팩스: (818) 951-0869	
홈페이지: http://stmatthewkcc.org		

사순 제5주일

Fifth Sunday of Lent



† 오늘은 사순 제5주일입니다. 좋으신 주 하느님께서는 세상을 심판하시려 외아드님을 보내시어 그리스도 안에서 모든 것을 새롭게 하셨습니다. 하느님께서 당신 앞에 서 있는 우리를 가련히 보시고 우리 죄를 용서하시어, 우리 마음 안에서 감사와 기쁨의 노래가 흘러넘치게 하여 주시기를 청합시다.

제1독서: <보라, 내가 새 일을 하려 한다. 나의 백성에게 물을 마시게 하리라.>

이사야 43,16-21

화답송



◎ 주님이 큰 일을 하셨기 때문에 우리는 기뻐 하였네.

제2독서: <그리스도 때문에 나는 모든 것을 버리고 죽음을 겪으시는 그분을 닮을 것입니다.>

필리피 3,8-14

복음 환호송: ◎ 길이요 진리요 생명이신 그리스도님,
찬미받으소서.
○ 주님이 말씀하신다. 너는 너그럽고 자비로운니
이제 마음을 다하여 나에게 돌아오너라. ◎

복음: <너희 가운데 죄 없는 자가 먼저 저 여자에게 돌을 던져라.>

요한 8,1-11

영성체송: 여인아, 너를 단죄한 자가 아무도 없느냐? 주님,
아무도 없습니다. 나도 너를 단죄하지 않으리라.
이제부터 다시는 죄짓지 마라.

성가: 입당: 117
성체: 188, 154

봉헌: 517
파견: 115

전례	
한국어 미사	영어 미사
주일: 7:45am, 10:45am	
토요: 토요일- 5:00pm	
평일: 수요일- 7:30pm	주일: 9:30am
목요일- 9:30am	
금요일- 7:30pm	

성사		
고해 성사(고해실)	혼배 성사	유아 세례
◆매달 첫 토요일 9:00-9:30am		
◆수.금-오후 7시-7시30분	6개월 전 신청에 한하여	매달 첫째 주 토요일 10:30am
◆토요일-오후 4시30분-5시		

<미사해설자 및 독서자 안내>

미사 전례	사순 제5주일 (2일/3일)		
	토요미사	7:45am	10:45am
해설자	김 아나스타시아	박여숙 빅토리아	서선미 잣다
독서자	박 요셉 이 수산나	한 세실리아 안 마리아	박 프란치스카 남궁 올리비아

미사 전례	주님 수난 성지 주일 (9일/10일)		
	토요미사	7:45am	10:45am
해설자	박경희 아네스	한경연 모니카	홍수희 데레사
독서자	주 요셉 주 세실리아	김 엘리사벳 원 마리안나	김 요셉 김 윤리안나

‘저마다 받은 은사에 따라, 하느님의 다양한 은총의
훌륭한 관리자로서 서로를 위하여 봉사하십시오.’
(1베드 4, 10)

지난주 공동체 수입		
교무금	조성범, 신희철, 김동숙, 구민회, 박덕양, 박기선, 최석환, 전경린, 박상현, 양승범, 김현진, 유성은, 차상훈	\$3,270
미사예물		\$ 340
봉헌금		\$1,331
감사헌금	의 명	\$ 100
2차 현금	세계 원조 주일	\$ 952
총수입		\$5,993

<금주의 성인 축일>		
3(일): 성 리카르도	성 식스토	성녀 아가페
4(월): 성 이시도로	성 플라토	
5(화): 성 알베르토	성 제논	성 제랄드, 성녀 이레네
6(수): 성 마르첼리노	성 아만도	성 티모테오
7(목): 성 제오르지오	성녀 울솔리나	
8(금): 성 율리아노	성 페르페투오	성 아만시오, 성녀 막시마, 성녀 율리아, 성녀 콘체사
9(토): 성 가우체리오	성 후고	성 헤다 성 힐라리오, 성녀 마리아(예수의 제자)

축하드립니다!

<이번 주 미사 봉헌>		
일시	봉헌자	미사지향
03 일 7:45 am	김 엘리사벳	생 고인식 수산나
	김 엘리사벳	생 예린부부, 김 버나드
	원 마리안나	생 이귀분 베네딕다, 원 경화
	김 윤리안나	생 김준기 요한
	임 카타리나	연 신숙자 레지나 영훈
	박 실비아	연 박영실 데레사 영훈
10:45 am	이 데레사	생 이윤경 윤리안나, John Lee 가정
	이 윤리안나	생 박규중 대마노, 박정자 세실리아 건강
	정 젤뚜르다	생 정 예로니모
	박 빅토리아	생 허용남 레이몬드
	박 리우렌시아	생 김 보니파시오 가정
	오 데레사	생 오데비 산 시모요한, 벤자민 터마오
03 일 9:30 am	이 베르노	연 이미영 마리아 영훈
	자녀들	연 신법정 실로메, 양봉진 요셉 영훈
	이 수산나	연 이승우 로버트 영훈
	노 엘리사벳	연 노재준 시몬 영훈
	오 안나	연 류대형 요셉, 윤주호 요세피나 영훈
	이 윤리안나	연 이영자 안나 영훈

* 워크북을 통한 신자 재교육 - 제22과 “고해성사”

이번 주일 신자 재교육 내용은 워크북 제22과 “고해성사”입니다. 이번 달 구역모임에서 나눌 내용은 제22과부터 제25과까지입니다.

* ‘세계 원조 주일’ 2차 헌금이 총 \$952불이 모금되었습니다. 모금에 참여해 주신 분들께 감사드립니다.

본당 사순 음악피정

주제: “무엇이 중헌디?”

일시: 4월 6일(수요일) 저녁 7시 30분 ~ 9시 30분

강사: 전통식 요아킴 신부님 St. Mary's 본당 주임(베이커스필드 교구)

* 십자가의 길

일시: 4월 8일(금) 저녁 7시 ◆ 사순시기 매주 금요일 저녁 7시에 십자가의 길이 있습니다.

◆ 유아방에서는 영어 십자가의 길을 합니다. 부모님들의 많은 관심과 협조를 부탁드립니다.

* 복사단 성삼일 전례 연습

일시: 4월 9일(토요일) 오전 10시~12시 성전

* 성유축성미사

일시: 4월 11일(월) 저녁 7시 주교좌 대성당



본당 사무장으로 일하실 분을 찾습니다.
관심 있으시거나 주위에 적합한 분이
계시면 사무실로 연락바랍니다.

* 파스카 성삼일 전례 및 부활 대축일 미사 안내

4월 14일	주님 만찬 성 목요일	◆ 주님 만찬 미사: 저녁 8시 ◆ 성체 조배: 저녁 10시 다음 날 아침 7시까지 <input checked="" type="checkbox"/> 이날 아침 9시 30분 미사는 없습니다.
4월 15일	성 금요일	◆ 십자가의 길: 오후 3시 ◆ 주님 수난 예식: 저녁 8시
4월 16일	부활 성야	◆ 부활 성야 미사: 저녁 8시
4월 17일	부활 대축일	◆ 영어 미사: 오전 9시 30분 ◆ 한국어 미사: 오전 10시 45분 <input checked="" type="checkbox"/> 이날 오전 7시 45분 미사는 없습니다.

* 사순시기 동안 실천하신 절제와 사랑의 결실을 오늘 나누어 드린 “사랑의 헌금” 봉투에 담아 성 목요일(4월 14일) 주님 만찬 미사 때에 가지고 오십시오. 모금된 “사랑의 헌금” 전액은 Catholic Relief Services에 보내어져 가장 가난한 이웃들에게 전해집니다.

◎ 주님 만찬 성 목요일 미사는 저녁 8시이며 이날 아침 9시 30분 미사는 없습니다.

* 성 금요일(15일)에는 ‘예루살렘 성지회복 기금’을 위한 헌금이 있습니다.

* 견진반 Y1 & Y2 등록 안내 및 수업

Year 1 : 4월 10일(주일) - 오후 12시 30분~2시 30분 - 교육관 201호

Year 2 : 4월 24일(주일) - 오후 12시 30분~2시 30분 - ZOOM

* 부활 꽃 봉헌

부활절을 맞이하여 제대 꽃 봉헌을 받습니다. 문의: 한경연 모니카 제대회장(818-510-2964)

* 성인 견진성사 신청

오는 5월 27일(금요일) 오후 5시에 O.L.L에서 견진성사가 거행됩니다. 견진성사를 받기를 희망하시는 분은 4월 4일까지 사무실로 신청해 주시기 바랍니다.

* 복사단 모집

새 복사를 모집합니다. 첫영성체를 모신 3학년 이상 자녀를 두신 부모님들은 신청하실 수 있습니다. 신청서는 성당 사무실에 비치되어 있습니다.

* 소년 소녀 레지오 단원 모집 - 문의 : 박 리디아 213-531-7216.

< Did You Know >
“United Together in Prayer” Novena

In honor of National Child Abuse Prevention Month this April, the Archdiocese of Los Angeles invites you to join us in transforming awareness into action by participating in a special nine-day Novena for Protecting and Healing from Abuse, April 22-30. For more information and to join the Novena on April 22, please visit <https://lacatholics.org/united-together/>.

<주보 제작에 도움을 주신 분들>

<p>백 양 . 쌍 방 을 (LA 속옷 전문 매장) 한국산 유명 속옷.브라자.거들 양말.스타킹.잠옷.신생아용품 LA웨스턴 백화점(9가+웨스턴) 서 엘리사벳 213-487-7676</p>	<p>두 드 림 총 합 보 험 (주) DO DREAM 대표: 제임스 양 (야고보), 안젤라 양 생 명 / 은 퇴 연 금 / 풍 텁 캐 어 / 사 업 체 / 주 택 / 자 동 차 / 건 강 / 메 디 캐 어 플 렌 3700 Wilshire Blvd. #944 Los Angeles, CA 90010 T. 213-388-8055, C. 818-726-1510 F. 213-388-1571</p>	<p>Flute 레슨 최혜성 세실리아 서울대 졸업, 이스트먼 음대 석/박사 현 칼텍 실내악/플룻 콰이어 지휘 취미/전공/CM/오디션/콩쿨 30분 무료 트라이얼 626-375-9155 comet0526@gmail.com</p>
<p>KOAM CONSTRUCTION 고암 건설 주택, 아파트, 상가, 증축, 신축, 지진 공사 213-380-4588 김 프란치스코 www.koamcon.com</p>	<p>보 스 톤 치 과 구 강호 토마스 AQ ■ 213-380-2727 3663 W. 6th St. #203A L.A. (6가와 아드모어 LA Medical Center)</p>	<p>1+1부동산 무엇이 다른지 보여드리겠습니다.</p>  <p>818-914-9999 ROY KIM 로이 킴(대건안드레이) 213-800-1700 KATIE HAN 케이티 한(카타리나) SK Realtors</p>
<p>불란서 안경 겸안과 FRANCE VISION OPTOMETRY 3104 W. Olympic Bl. L.A. (213) 487-1001 Elizabeth & Dr. Linda Lee (교우 특별 봉사)</p>	<p>제대로 알고 최선을 다 합니다 ! 차 한의원 818-249-9329</p>	<p>메디케어 신청 및 상담 다양한 플랜제공 HMO/써플먼트 정확한 자식과 경험 주은미 세실리아 818-799-8106</p>
<p>윤 주희 (클라라) Executive Manager Law Offices of Eugene Yun 부동산 회사설립, 유언상속, 교통사고 형사법 www.eugeneyunlaw.com (213)388-3535 C (818)433-2891</p>	<p>Sushi Monster 2426 Honolulu Ave. Montrose 818-249-2510</p>	<p>Law Offices of Kenneth Taeho Han & Associates 케 네 스 한 변호사 합 동 법 률 사 무 소 변호사 : 한 태호 (마리노) 3699 Wilshire Bl. # 860 L.A. CA90010 Tel:(213)639-2900 Fax:(213)639-2909 e-mail: haanlaw@aol.com</p>
<p>Hankook Plumbing 가정/식당/상가 모든 플러밍 설비 및 수리 아무리 작은 일도 성심껏 봉사 막힌 곳은 뚫어드리고 뚫린 곳은 막아드리고 흥 벤자민 818-321-4776</p>	<p>피터 서 어린이 치과 818-790-5959 1346 Foothill Bl. # 305 La Canada 서 베드로 (Peter Suh, DMD)</p>	<p>대한장의사 DAE HAN MORTUARY 장례, 납골당, 입장, 회장, 전문업체 Tel:323-731-4040 Fax:323-731-9434 이 미카엘 Cell:213-700-1788 1605 S.Catalina St. L.A. 90006 daehanmortuary@sbcglobal.net</p>
<p>올림픽 타운 꽃집 Olympic Town Flowers 1101 S. Vermont Ave. #107 L.A. 꽃에 관한 모든 것 (323) RED.ROSE (323) 733-7673 (213) 480-3102 김 혜숙(미카엘라)</p>	<p>부동산 SOCIETY 제임스 앤/ 모니카 앤 818 - 823 - 3542 818 - 823 - 3510</p>	<p>Monica DOG LODGE  애완견을 믿고 놀길 수 있는 곳. 세심한 돌봄 서비스 한 모니카 818-510-2964</p>
<p>저스틴 오 CPA ■ 미 최대(Big 4)회계법인 7년경력 ■ 중앙 일보 세법 전문가 상담위원 ■ 부동산 협회 고문 회계사 ■ 한국일보 경제/세법 전문가 컬럼니스트 www.JustinOhCPA.com T. (213) 365-9320</p>	<p>수백번의 매매경험 신의 성실. 비밀 보장 풋힐+팬실바니아 한국마켓 있는 물</p>	<p>주보 광고 사무실 818-951-0879</p>
<p>주보 광고 사무실 818-951-0879</p>	<p>주보 광고 사무실 818-951-0879</p>	<p>주보 광고 사무실 818-951-0879</p>
<p>생명보험 / 은퇴연금 / IRA / 401K</p> <p>미리 준비하고 계획하면 달라집니다! *Life Insurance with Living Benefits & Long-Term Care*</p> <p>안다나(마리아) FSCP® donnaan@allmerits.com ☎ 213.305.2802 Allmerits Financial</p>	<p>MEDICARE 메디케어 65세가 가까워 오시나요? 신청 도와 드립니다! * 메디케어/메디베디 플랜 가입 및 변경 *</p> <p>안다나(마리아) ☎ 213.305.2802</p>	<p>주보 광고 사무실 818-951-0879</p>